

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

**A VALLÁSSZABADSÁG JEGYÉ-
EN.** Mexikóból jelentik: A rendőr-
ség több egyházi méltóságot letartóztatott. Híre jár, hogy valamennyi
mexikói érseket és püspököt letar-
tattak.

**ROMANIA MEGFELEBBEZTE A
ÖNTÖBIRÓSÁG HATÁROZATÁT.**
Bukarestből táviratozzák: Az Adeve-
ul értesülése szerint Románia a Nép-
övetséghez felebbezett a párisi dön-
tőbírók azon határozata ellen, mely-
vel az erdélyi kisajátítások kérdése-
ben magát illetékesnek mondotta ki.

**A NEMZETI PARASZTPART
JABB ELHATÁROZÁSOK ELŐTT.**
Bukarestből jelentik: Maniu Gyula
tegnap folytatta megbeszéléseit a
nemzeti-parasztpárt vezérével, majd
összabb tanácskozást folytatott Mi-
hailacheval. A pártelnök még
tegnap elutazott a fővárosból, ahová e
ő huszadikán tér vissza, amikor is a
árt parlamenti csoportja ülést tart.

EMIGRANS OLASZ LAP. Az Olasz-
rszágból titokzatos uton elmenekült
Turatti képviselő a jövő héttől
kezdve Párisban megjelenteti az im-
nár négy év óta befiltott Avanti című
szocialista ujságot.

**BEVONTAK A SZABADJEGYE-
KET, MIELŐTT UJAKAT KIAD-
TAK VOLNA.** Bukarestből jelentik:
A verescu miniszterelnök tegnap
átvette a sajtószervezeteknek az ujság-
írói szabadjegyekre vonatkozó memo-
randumát. A miniszterelnök elrendel-
te, hogy az előző javaslatot készítő
bizottság a kérdést tegye újból tanul-
mányozás tárgyává és egyben utasi-
tást kapott a bizottság arra nézve is,
hogy a közlekedésügyi miniszterium,
valamint az ujságírószervezetek állás-
pontját is vegye tekintetbe. Csak azt
nem értjük, hogy miért kellett a régi
ujságírói szabadjegyeket bevonnai, mi-
előtt az újakat kiadták volna.

TENGERI KIGYÓ. Bukarestből je-
lentik: A Cuvantul című lap a konkordá-
túról elterjedt hírekre vonatkozó-
lag megállapítja, hogy azok nagyrész-
ben koholmányok. A konkordátum
tárgyalásai ma ugyanazon a ponton
állanak, mint egy esztendővel ezelőtt.
Valószínű azonban, hogy február havá-
ban újból megkezdődnek a tanácskozá-
sok, amikor is számos aktuális kérdés
vár ezzel kapcsolatosan elintézésre.

**A VASUTON IS MEGSZÜNİK A
PROTEKCIÓ.** Bukarestből jelentik: A
közlekedésügyi miniszterium értesít-
tette az államvasutak vezérigazgató-
ságát, hogy haladéktalanul megszü-
ntetendők a vagonengedélyezési ked-
vezmények. A vasúti kocsik a jövőben
az igénylések sorrendjében bocsátan-
dók rendelkezésre. Megállapítást nyert
ugyanis, hogy az állomásokon tapaszt-
alt árufelhalmozódások a rendszer-
len és privilégizált vagonkiutalások-
nak tulajdoníthatók.

Bratianu volt pénzügyminiszter Temesvárott

Részvesz a liberális pártgyűlésen és két előadást is tart

Temesvár, január 13.

Cosma Aurél dr. volt miniszter
tegnap értesítést kapott Brati-
anu Vintila volt pénzügyminisz-
tertől, amelyben közli, hogy Duca
volt külügyminiszterrel egyetem-
ben vasárnap este Temesvárra ér-
kezik. A liberális párt e két nagy-
nevű tagja temesvári tartózkodá-
suk alatt Cosma Aurél dr. vendég-
szerető házában lesz a vendége.
Duca Temesvárról Oravicabányára
utazik, mert az ottani liberális ta-
gozatnak a diszelnöke, míg Bra-
tianu Vintila programját a követ-
kezőképpen állították össze: Hét-

főn délelőtt Nagykomlósra megy,
délután öt órakor pedig a temes-
vári kereskedelmi és iparkamara
dísztermében a Valorizálás címen
tart előadást. Feltétlen érdeklődés-
re tarthat számot Románia első
pénzügyi szaktekintélyének nézete
erről a nagyhorderejű kérdéstről.
Kedden délelőtt Cosma Aurél el-
nöklésével fontos ülést tart a te-
mesmegyei liberális szervezet, ame-
lyen Bratianu is résztvesz, míg dél-
után 6 órakor a műgyetem dísz-
termében előadást tart Naovromá-
nia nemzetgazdaságának elősegíté-
se címen.

Egész Európát megmozgatta

Délien magyar

Temesvár, január 13.

Bethlen István gróf, magyar
miniszterelnöknek küszöbön álló
római útja az összes utódállamo-
kat, de különösen Jugoszláviát
élenken foglalkoztatja. Mint bel-
grádi tudósítónk jelenti, politikai
körökben szóbeszéd tárgyát képezi
a magyar miniszterelnök olaszor-
szági útja és politikai körökben
igen

élenken kommentálják

a megkötendő magyar-olasz barát-
sági szerződést. Az ellenzéki kép-
viselők kapnak az alkalmon, hogy
a jugoszláv kormány helyzetét is-
mét súlyosabbá tegyék és híre jár,
hogy a legközelebbi szkupstinai
ülésen felvilágosítást kérnek a kül-
politikai helyzetről.

Prága is meglehetősen nyugtalan-
sággal szemléli Bethlen István
olaszországi utazását. A Cesko
Slovo című lap szerint minden úgy
fest, mintha ezzel a magyar-olasz
barátsági szerződéssel Olaszország

be akarná keríteni

Jugoszláviát. Így tehát érthető a
jugoszláv politikai körök aggodal-
ma. Csehszlovákiának kötelessége
az eseményeket regisztrálni egy-
részt azért, mert Csehszlovákia

Magyarország közvetlen szomszéd-
ja, másrészt, mert Olaszországgal
olyan viszonyban él, hogy különö-
sen értesíteniök kell egymást kö-
zépeurópai lépéseikről. Így tehát
közvetve is érdekelve van Cseh-
szlovákia — fejezi be a cikket a
Cesko Slovo — Bethlen római út-
ját illetőleg és nem szabad semmit

figyelmén kívül hagyni,

ami ezzel az utazással összefüggés-
ben áll.

A londoni politikai köröket is ér-
dekl Bethlen római útjának a híre.
A Daily Telegraph nagy cikket
szentel Bethlen útjának és megál-
lapítja, hogy Olaszország érdekkö-
rébe akarja vonni Magyarországot.
Szenzációval is szolgált a Daily
Telegraph cikke. A lap szerint ugyan-
is francia politikai körökben egyre
jobban tért hódít a Magyarországgal való

kibékülés gondolata,

amely oly formában valósulna meg,
hogy Franciaország ezentul Ma-
gyarországnak biztosítaná. Cseh-
szlovákia helyett a vezetőszerepet.
A középeurópai béke biztosítóka —
mondja az angol lap — egy ma-
gyar-lengyel szövetség lenne.

Tőzsdei árfolyamok.

Zürichben a lei 2'72'5, Párisban 13'25

Temesvári magánárfolyamok 1927 január 13-án reggel

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást
jelent pénzben, a második áruban, a harmadik bankjeggyel középkurzuson.

Angol font: 930'00—933'00—930'00, dollár: 191'00—191'75—192'00,
dinár: 3'39 külföldi, 3'33 belföldi, 3'30 effect, hollandi forint: 76'60—
76'80—76'80, francia frank: 7'62—7'65—7'65, olasz lira: 8'14—8'16—8'15,
cseh korona: 5'68—5'69—5'60, osztrák silling: 27'00—27'10—27'10, német
márka: 45'70—45'80—45'80, magyar pengő: 33'60—33'70—33'60, svájci
frank: 37'00—37'10—37'10.

Terményárak:

Buza 825, árpa 500, rozs 530, zab 450, tengeri 410 (uj), 420 (ó) lei
métermázsánként ab feladóállomás.

Legyilkolja gyermekeit

a nyomor miatt egy volt színésznő

Budapest, január 12.

Szomoru levelet kapott a buda-
pesti államrendőrség. Egy elkese-
redett asszony figyelmezteti a ha-
tóságot, hogy a nyomor miatt
kénytelen lesz egész családját ki-
irtani. Murányi Gézáne a levet
írja, aki nyíltan bejelenti, hogy
amennyiben nem tud a legsürgő-
sebben kis gyermekeinek betevő
falatot adni, úgy legyilkolja őket
és utána maga is öngyilkos lesz.
Murányiné nemrégig még a mis-
kolci szintársulat ismert nevű ná-
vésznője volt és azóta bánt vele az
élet ilyen kegyetlenül, hogy gyer-
mekeivel együtt már csak halál ma-
rad nekik hátra. A rendőrség in-
tézkedett, hogy Murányiné fenye-
getését ne válthassa be.

A vallásháború

Newyork, január 12.

A mexikói katolikus felkelés
egyre nagyobb méreteket ölt. Meg-
irtuk, hogy a mozgalom élén Car-
sa, szolgálaton kívüli őrnagy áll,
aki megkezdte a felkelő csapatok
szervezését. Carsa akciójának egy-
re nagyobb sikerei vannak. Az alig
huszonnyolc éves hadvezér főhadi-
szállása Elpaso in Texasban van és
már Arseaga tábornok is jelenté-
keny haderővel csatlakozását je-
lentette be. Calles köztársasági
elnök öt püspököt letartóztatott,
közülük Diaz püspököt Cuba szí-
getére számkivetette, a többiek sor-
sáról még nem tudni semmit. Ja-
lisco tartomány Copula nevű köz-
ségében a felkelők és a kormány-
csapatok között lefolyt harcnak a
polgármester és tizenkilenc polgár
esett áldozatul. A kerületi képví-
selő is elesett a harcban. Torreón-
ban a kormánycsapatok nyolc em-
bert agyonlőttek, míg Durangó tar-
ományban a felkelő csapatok el-
űzték a kormánycsapatokat. Mexi-
kóban a rendőrség letartóztatta az
Associated Press és az United
Press newyorki lapvállalatok tudó-
sítóit, de később az amerikai követ-
ség erélyes közbenjárására szaba-
don bocsátották a hivatásuk telje-
sítése miatt letartóztatott ujságíró-
kat.

TÁRGYALNAK A SZOLGALATI

IDŐ LESZÁLLÍTÁSÁRÓL. Bukarest-
ből jelentik: A legfelsőbb katonai ta-
nács hétfőn ül össze, amikor is meg-
vitatás alá kerülnek az új katonai
törvényjavaslatok. A tanácskozáson
résztvesz a vezérkari főnök és a had-
seregfelügyelők. A megbeszélendő kér-
dések között szerepel a sorozási zónák
módosítása, a katonai szolgálati idő-
tartam megállapítása, az új tisztí
nyugdíjak ügye és végül az előlépte-
tések szabályozása.

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Plaja Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4

Telefonszámaink:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-52

Nyomda: 10

Felelős szerkesztő lakása: 2-42

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ókirályságban 4 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinár, Csehszlovákiában fél ck., Ausztriában 20 garas.

Felelős szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

Nincsen öröm

öröm nélkül. Régi, jó magyar közmondás ez, mely ritkítja a párját a többi népeknél. De az áldóját neki, az a magyar, aki először utnak eresztette ezt a mondását, alaposan megfontolta, megfontolta és tudta, hogy miért mondja. Ezt a saját bőrömön is tapasztaltam. Megtörtént ugyanis az a ritka eset, hogy a mennyből az íróasztalomra egy póstás képeben lepottyant a szerenese és póstautalványon érkezett 1600 leit tereget elibém. Mondhatom: örültem, hogy a következő pillanatban ráeszméljek arra, hogy öröm is van ebben az örömben: Tíz lei borralót akartam adni a derék póstásnak, amikor az kereken kijelenti:

— Kapok még vagy tizenhárom leit!

— Miért? Hiszen a pénzt feladásakor frankfrották, lefizették az illetéket készpénzben. Miért fizessek még én?!

— Mert kihozzuk és hához szállítjuk, — volt a derék póstás válasza.

Póstafőnök ur, kérek magyarázatot, miért kell duplán fizetni a pósta illetéket? Miért nyuznak le két bört egy rókáról?

Válaszát szeretettel várja, tisztelő híve:

g-d.
dulója. Bukarestből jelentik: Tegnap volt harmincöt éve annak, hogy Ferdinánd király és Mária királyné házasságot kötöttek. Ebből az alkalomból a metropolitán Te Deum volt.

— Szerb újév. A szerb egyház holnap ünnepli meg az újévet. Ebből az alkalomból az összes temesvári szerb templomokban ünnepélyes istentiszteletek lesznek. A belvárosi székesegyházban Nikolics István dr. püspöki vikárius pontifikálja az ünnepi újévi misét.

— A volt trónörökös Jorga előadásán. Párisból jelentik: Jorga Miklós, a kiváló román tudós, tegnap tartotta a Sorbonne egyetemen ezidei első előadását. A nagyszámú hallgatóság soraiban ott volt Károly volt trónörökös is.

— Krudy Gyula gyógyulóban. Budapestről jelentik: Krudy Gyula, a kiváló magyar író, aki utóbbi időben komolyan megbetegedett, a szanatóriumban a gyógyulás útján van.

— Leányegyesület Temesvárott. Ileana hercegnő védnöksége alatt megalakult Bukarestben a Romániai Leányok Országos Szövetsége, amely minden vidéki központban fiókot létesített. Temesvárott a múlt héten alakult meg a fiók, amely megalakulását Bocu Ligia, Bocu Sevér országgyűlési képviselő leánya agilitásának köszönheti. A temesvári csoport elnöke Coste Hortensia, titkára Chiroiu Silvia. A választmányba beválasztottak Gropsian Flórika, Adam Lia, Bona Maria, Caton Dorica, Frates Hortensia és Magdu Stella. A választmány még hat kisebb leánytaggal kiegészíti magát.

— A sajtó megrendszabályozása. Bukarestből jelentik: Az új sajtótörvénytervezetet tanulmányozás végett a legfelsőbb törvényhozó tanács elé terjesztették.

Betört egy bolsevik banda román területre, amelyet a határőrség visszavert

Bukarest, január 13.

A kisenevi hatóságok tegnap távirati értesítést kaptak arról, hogy a Cetatea-Alba közelében levő Bugaz melletti román határőrséget a bolsevikiek megtámadták. Fegyverekkel, gránátokkal és gépfegyverekkel volt ellátva a bolsevik banda, amely a sötétség leple alatt a Dnyeszteren, vagy a tengeren átkelt és megjelent a román parton. Ott megtámadták a Károly király őrállomást, majd erős tüzelést kezdtek

és számos gránátot dobtak az őrállomás épületére, amelyet fel

KÉTSZÁZNYOLCVANKÉT PENGŐT LEHET MAGYARORSZÁGRA POSTAUTALVÁNYON KÜLDENI.
A postavezérgazgatóság értesíti a postahivatalokat, hogy Magyarországra postautalványon legfeljebb tízezer leinek megfelelő kétszáznyolcvankét pengőt lehet küldeni.

— Vörösök és fehérek harca. Sanghaiból táviratozzák: A kantoni csapatok tervezett támadásaival szemben a nemzeti hadsereg minden eshetőségre készen áll. A konzuli testület csatlakozott a közös védelmi csapatokhoz.

JÁSZAI-MATINÉ a színházban

Vasárnap d. e. 1/2 II órákor.

— Temesvári atléta rejtélyes halála. Megírtuk, hogy Szakács Antal, a TMTE fiatal birkozója, a Begaszanatóriumban tragikus körülmények között belső sérülések következtében meghalt. Bradescu Virgil vezetőügyész elrendelte a vizsgálatot annak megállapítása céljából, hogy mi volt a halál közvetlen oka. A boncoló orvosok jegyzőkönyve szerint ugyanis igazoltnak látszik, hogy műhogy a kórház a halál okának tüdővést emlitett és mikor Bradescu főügyész az elhunytól felvett fényképet látta, lehetetlennek tűnt fel előtte, hogy egy erőteljes fiatalember tüdővérszben pusztuljon el. Ezért rendelte el a boncolást, amelynek még érdekes fejleményei lehetnek.

* A Lloyd Tavernában a nemzetközi műsort nézze meg újra. Ott megláthatja a Finzit és a 16 karátos briliánsgyűrűt.

— Sikkasztó titkárnő. Budapestről jelentik: Feldmann Vilma, a Faszor szanatórium titkárnőjét, a rendőrség hatszázmillió korona elsikkasztása miatt letartóztatta. A titkárnő kihallgatása alkalmával beismerte tettét és egyben előadta, hogy a sikkasztást nem egyedül, hanem büntetésével — akiket megnevezett — egyetemben követte el.

* Főzőiskola új kurzusa január 15-én nyílik. Jelentkezni Zsuzsi csemegeüzletében.

— Mindenki náthás. Madridból jelentik: A spanyolnátha rohamosan terjed. A beérkezett jelentések szerint a város lakosságának háromnegyed része spanyol náthában megbetegedett. A halálozások száma rendkívül nagy. Budapesten eddig nyolcvan spanyolnak gondolt beteget szállítottak a járványkórházba. Négyről kiderült, hogy tüdőgyulladás van, míg a többiek csak közönséges náthában szenvednek.

* Bérautók precíz javítóműhely, autók garagirozása, éjjeli szolgálat. Autóorient-garage, Bem-utca. Telefon 14-93, 23-24. Autók eladása és vétele.

Butorok készítését

bármily kivitelben vállalom.

Wildpret Ferenc

Kossuth Lajos-utca 1. 1149

akartak robbantani. A román határőrök bátran viszonyozták a tüzelést és utóbb a szomszédos őrállomás legénységének segítségével együtt a támadó bolsevikieket a Dnyeszteren tulra szorították vissza. A bolsevik támadás idején egy ágyunaszád is támogatta a betörést és az ágyunaszád a román partok közelében manővrozott. A harcban egy román káplár

életét vesztette

és néhány katona megsebesült. A hatóságok szigorú vizsgálatot indítottak a határincidens ügyében, amelyet a román-orosz vegyesbizottság is tárgyalás alá vesz.

— A névtelen utcák elkeresztelése. Dobosan János dr. főpolgármester elnöke mellett tegnap délután ült össze első ízben az a bizottság, amely Temesvár utcáinak elnevezését van hivatva revízió alá venni és a sok névtelen utcát elkeresztelni. Tegnap az általános irányelveket állapították meg. A bizottság munkája több hetet vesz igénybe.

* Vasárnap teadélután 5 órai kezdettel a Pátriában. Okveilen menjen el.

— Rendőrségi áthelyezések. Liuba Valér dr. rendőrprefektus Mac Nicolae első osztályú szubkomiszárt a Belvárosból a Mehalába, Negoescu Konstantin szubkomiszárt a Gyárvárosból a Belvárosba és Jancu Jon szubkomiszárt, aki ideiglenesen a népesedési hivatalhoz volt beosztva, a Gyárvárosba helyezte át.

JÁSZAI-MATINÉ a színházban

Vasárnap d. e. 1/2 II órákor.

— Társadalmi munkamegosztás. Az Arbeiter Zeitungnak a Dóm-tér 10. számánál este hét órákor Vasvári Béla dr. Társadalmi munkamegosztás címmel előadást tart. Az előadás látogatása díjtalan.

* A Magyar nőegylet által február elsején rendezendő ibolyabálra az egységes ruhákat háromszáz leiért izlésesen és szépen készíti Haasdivatterem, Belváros, Dómtér 4. sz.



— Egy kereskedő betöréssel gyanúsítottát alkalmazottait. Ez év március havában ismeretlen tettesek betörték Pless Gyula gyárvárosi Háromkirály utcai kereskedő üzletébe. Pless Frank Árpád és Glatte Ferenc nevű alkalmazottait gyanúsította a betörés elkövetésével, akiket a rendőrség ki is hallgatott. Ártatlanságuk kiderülése után mindketten hatóság előtti rágalmazásért eljárást indítottak Pless ellen. Tegnap tárgyalta ezt az ügyet Fiala Kálmán dr. büntetőbíró. Ítélethozatalra újabb tanúk kihallgatása miatt nem került a sor.

Román, francia, angolt
havi 300 leiért tanulhat **Berlitz** esti tanfolyamain. — Beiratkozás Bánátnál.

— Rablőtársakat keresett. A rendőrség elfogta Petric István huszonnyolc éves foglalkozás nélküli mérsárossegédet, aki a múlt hónapban Szirbusz Imre Aradi-uti gazdálkodónak egy kővér disznót ajánlott fel megvételre, előleget vett fel arra és azóta nem mutatkozott. Petric bevallotta, hogy a disznóeladás csak ürügy volt, mert csak ki akarta kényszeríteni Szirbuszék házatáját. A terve az volt ugyanis, hogy egy-két ómborát keres maga mellé és azokkal együtt kirabolja Szirbuszt.

EGYHÁZI EREKLYE ÉS NEM TILTOTT ZÁSZLÓ REJTEGETÉSE. A szentandrási csendőrőrmester tegnap megjelent Ujszentesen és ott a református templom tornyából elvitt egy zászlót, amelyet harminc év előtt Rácz Lajos akkori egyházigazgató ajándékozott az ujszentesi református egyháznak. A zászló piros-fehér-zöld színű volt és azt a templom tornyában mint régi ereklyét mint egyházi emléktárgyat őrizték, de nem használták. Az őrmester ennek ellenére Hamari György református lelkész, Oprin József jegyző és Nagy-Balogh János bíró jelenlétében közölte, hogy tiltott zászlóról van szó, amelyet eldugva tartogattak. A zászlót erre a község házára vitte ott lefejtette a rudról és magához vette. Egyben az esetről jegyzőkönyvet is vett fel. A kérdés illetékes helyen bizonyára tisztázódni fog és kiderül majd, hogy egyházi ereklyetárgy megőrzéséről, nem pedig tiltott zászló rejtettségéről van szó.

— Hamisnak nézett pengőpénz. Budapestről táviratozzák: A bank jegyforgalom egyharmada ma már pengőbankjegyekből áll. A rendőrség tegnap lefoglalt egy darab pengőpénz bankjegyet, mert az hitte, hogy az új pengő hamisítvány. A Nemzeti Bank megvizsgálta a pénzt és megállapította, hogy az nem hamis, hanem csupán a pénzverdében torzult el. Az ilyen pénz becsesérik jóra.

* Láfta már a Pátriában Cici és Eliza spanyol duettjét?

— Vetélytársak bicskapárbaja. Mult év július havában az egyik kisbicskereki korezmában Ebner József tizenkilenc éves legény mellbeszurta vetélytársát, Kaiser János bicskereki tizenkilenc éves fiatalalembert. Kaiser János csak hosszú idő után épült fel. Ügyét tegnap tárgyalta a temesvári járásbíró Popovici Livius dr. járásbíró és tekintettel a büntetési előlekre, Ebner 2 havi fogházra és ötezer lei pénzbüntetésre ítélte.

JÁSZAI-MATINÉ a színházban

Vasárnap d. e. 1/2 II órákor.

— Kadivec Edlt naplója képezi az „En, te, ő” új évfolyamának szenzációját. Az „En, te, ő” most megjelent új száma már megkezdte a Bécsben megjelent naplónak közlését és a legszélesebbkörű érdeklődésre tarthat számot. Az „En, te, ő” csak felhívások számára készül.

* A Lloyd Tavernában a nemzetközi műsort nézze meg újra. Ott megláthatja a Finzit és a 16 karátos briliánsgyűrűt.

— A máltai lovagrend új lovagja. Budapestről jelentik: Fényes ünnepségek keretében avatta a várkapornában Karácsonyi Jenő gróf a máltai lovagrend szuverén követé Tabor Tibor földbirtokost a máltai lovagrend lovagjává. Az ünnepségeken megjelent a pápai nunciusz, a főhercegek, a főhercegnők és a társadalmi előkelőségek.

* Évek óta a legjobban keresett és legnépszerűbb fogápolószer a FAR-MODONT fogkrém és szájviz. Kívánatra mintát és reklámanyagot ingyen és bérmentve szállít a »Farmacon» gyógyszerárnyakereskedés és laboratórium, Timisoara.

Bel- és külföldi vasuti menetjegyek, utlevélvizumok, kurirszolgálat garancia mellett

BIRDEV

utazási iroda

Telefon 5-93, 13-83

FELEMELIK A KÖZÉPISKOLAI TANDIJAT. Bukarestből jelentik: A közoktatásügyi miniszter rendeletet adott ki, amely intézkedik a tandíjaknak az állami középiskolákban való felemeléséről. A rendelet az iskolákat három kategóriába osztja és a tandíjat az első kategóriában évi kétezer, a másodikban ezeröttszáz és a harmadikban ezer leiben szabja meg. Temesvár és Zsombolya az első osztályba, Lugos a másodikba, a többi bánági középiskola a harmadikba tartozik. A rendelet megengedi, hogy abban az esetben, ha az iskola épületét nagyobbítani akarják, vagy annak teljes újjáépítése válik szükségessé, a tanulóktól építési hozzájárulásokat is szedhessenek. Ez a hozzájárulás azonban egyik kategóriában sem multhatja felül az évi ezer leit.

— **A mozdony alá került egy mozdonyvezető.** Sulyos vasuti baleset történt Nagyszombat közelében. Supalik János vonatvezető egy mozdony alá került, amely súlyosan megsértette a jobb lábát. A szerencsétlen ember lábát a nagyszombati kórházban amputálni kellett. A balesetről értesítették a pozsonyi ügyészséget, amely megindította a vizsgálatot.

— **340.000 néző vett részt a multheti angol ligamérkőzéseken.** Az angol ligamérkőzéseken a múlt héten nem kevesebb mint 340.000 néző jelent meg, ami egy-egy mérkőzésre átlag 34.000 nézőt jelent. A legtöbb néző a Newcastle United—Leeds United és az Everton—Burnley mérkőzésen jelent meg, mindegyiken körülbelül 45.000 ember.

— **Árumintavásár Budapesten.** A budapesti kereskedelmi és iparkamara április harminctól május kilencedikéig terjedő időben nemzetközi árumintavásárt rendez. Budapest kiváló földrajzi fekvése elsőrendűvé avatta ezeket a rendezéseket nemzetközi vásárokat és ezidén is a kiállítók százai lepik el a vásárt. A kiállítás látogatói, valamint a kiállítók ötven százalékos vízumkedvezményben és egyéb illeték és vasutidij kedvezményben részesülnek. Részletes felvilágosítással szolgál a bukaresti magyar királyi követség és a temesvári kereskedelmi és iparkamara.

* **A Pátriában a legújabb zenét játssza a zenekar.**

— **Letartóztatott vámfőnök.** Aradról jelentik: Hírül adtuk, hogy az aradi vámhivatal a tornyai vámnál elkövetett nagyarányú selyemcsempészség ügyében meghozta a vámkihágási ítéletet. Ennek kihirdetése után az aradi ügyészség Panait Anastasiu tornyai vámhivatali alfőnököt, Cristian György csálai vasuti állomásfőnököt és Githi Sándor kocsist őrizetbe vette. A csempészségben résztvevő bukaresti kereskedők letartóztatása ügyében a bukaresti rendőrség nyert távirati megkeresést.

* **Perzsaszőnyegek, olajfestmények, butorok és nipek szabad kézből eladók.** Megtekinthető délelőtt 10—12-ig és délután 3—6-ig naponta. Danerbach-palota, I., jobbra.

— **Gyógyszertárak éjjeli szolgálata.** Ezen a héten január 16-ig bezárólag a következő temesvári gyógyszertárakban van éjjeli szolgálat és vasárnap i inspekcio: a Belvárosban Kulka Emil Szentgyörgy-tér, a Gyárvárosban Meisner Rékási-ut és Lőw András-ut, az Erzsébetvárosban Sárca Gyula Telekház-tér és a Józsefvárosban a Csillag-gyógyszertár a Skudier-téren.

Első Bánati Toronyórágyár

Tulajdonos **Boling Miklós**

Timisoara, Strada D. Olanescu (Kis Dózsa-utca 1.)



Gyárt, átalakít és javít torony- és villanyóraberendezéseket. Kérjen ajánlatot

Mindent elvisznek a Bánságból

Tejben-vajban fürdünk, de csak papiroson

Temesvár, január '3.

A tejben-vajban fürdő Bánság lakossága csak nem képes eljutni az olesóbbodási hullámhoz. Ellenkezőleg, ha a piaci árakulásokot figyelemmel kísérjük, meg kell állapítani, hogy az élet napról-napra drágább lesz. Pedig bőven van a bánági termelők birtokában élelmezési cikk, élőállat, sertés, ökö és a kereslet is élénknek mondható. A temesvári állatpiacon legutóbb nagy kereslet mutatkozott az élő marha iránt, aminek magyarázata abban keresendő, hogy lát vagon levágot húst

ekszportáltak Temesvárról

külföldre és ez egyedül száz darab ökörnek felelt meg. A falusi gazda ma már 18—24 leit kér az élő marha kilójáért. Ugyancsak emelkedő irányzatot vesz a sertés piaci ára is, amely ma 32—36 lei kilónként élő súlyban. Nemrégén még 28—32 lei volt a sertés ára. Az élelmi cikkek ezen drágulása mivel sinesen indokolva, mert a kínálat és kereslet egészségesen alakul. A gazda azonban nem hajlandó olesóbban eladni és mivel az idei takarmánybő esztendő erre nem is kényseríti,

inkább hazaviszi

BRIAND MEGHÁTRÁL. Párisból táviratozzák: A francia hivatalos lap mai legújabb száma közli Briand nyilatkozatát, hogy semmiféle kötelezettséget nem vállalt a Rajnavidék kiűritésére nézve, sőt ez a kérdés itt nem is képezte megbeszélés tárgyát.

— **Ujra egy meztelentáncos-lokál leplezett le Berlinben a rendőrség.** Berlinből jelentik: Ma éjszaka a rendőrség egy új meztelentáncos-lokál nyomaira jött rá a Frigyes-Vilmosvárosi Színházban. A színház nézőtere üres volt, egy fapétaajtó azonban egy szomszédos helyiségbe vezetett, amelyben körülbelül nyolcvan néző szemlélte a meztelentáncos mutatványokat. A rendőrség Kone tulajdonost az egész együttessel és minden nézővel letartóztatta s több teherautón szállította be éjjel három órakor a rendőrségre.

Temesvár folytonos fejlődését bizonyítja az új attrakció, az AUTOMATA ZENESZALON a Börze-utcában (a Lloydpalota közelében) Nem szabad elmulasztani ezen látványosság megismerését

— **Egy káplár becsületsértésért bepörölte brigadérosát.** Prágából jelentik: Egy katonai szolgálatot teljesítő mérnök, aki a káplári rangot viselte, fegyvergyakorlatai végzetével becsületsértési feljelentést tett brigadérosra ellen, aki egy alkalommal, mivel megkésve tisztelgett neki, a káplárt „kitömött tehén”-nek nevezte. A piseki hadtestbíró-ság nem adott helyet a káplár feljelentésének, mivel a brigadéros kijelentését igazottság kitörésének minősítette. A mérnök a legfelsőbb bírósághoz felebbezett, amely most megsemmisítette a hadtestbíró-ság határozatát és elrendelte a becsületsértési pör lefolytatását.

* **Korcsolyák, pernyefogók, kályhaellenzők, fáskosarak és valamennyi konyhaberendezési tárgy kapható Scherter Ottó vaskereskedésében, Belváros, Str. Eminescu 6.**

— **Alberlethe adom irodai vagy egyéb kereskedelmi célokra kiválóan alkalmas üzlethelyiséget, mely a Belváros egyik legforgalmasabb utcájában van. A helyiségben levő íróasztalok, iratszékény, írógép, telefon, állványok stb. berendezési tárgyak is albrló rendelkezésére állnak. Ajánlatok „Alberlethe” jelige alatt a kiadóhivatalba küldendők.**

ismét állatait és várja a kedvezőbb áralakulást. Legutóbb a krassómegeyi Faeset községben országos vásár volt és ekkor az Erdélyből jött vásárlók elvitték a piac egész sertésállományát Erdélybe. Tehát a távolabbi vidékek is a Bánságra vetették magukat, innen hajtanak el nagy tömegben fogyasztásra szánt állatokat, ami az áraknak további emelkedő temlenciát ad. Az élőállatok árának drágulása természetesen maga után vonja a mészárosok és hentések részéről is a husárak

fokozatos emelését

minden hatósági makszimális dacára. A husiparosok képviselője éppen most jár Bukarestben, ahol a makszimális árak ellen harcol és miniszteri biztos sürgős kiküldetését kéri próbavágatás és magasabb árak érdekében. Mindez akkor történik, amikor a bőségben uszó Bánságban ezidő szerint legalább százezer

hízott disznót

tenyésztenek és a marhaállomány is faj, valamint minőség tekintében a legjobb. Valahol hiba van és ennek árát mindenkor a védtelen fogyasztó adja meg.

— **A béke hősi halottjának temetése.** Szolnokról jelentik: Megírjuk azt a tragikus szerencsétlenséget, amely a szolnoki jégpályán történt és amelynek áldozata Hanzely Pál huszonhárom éves főhadnagy volt, aki kimentette ugyan a tóba zuhant nőt, de azalatt ereje fogytán ő fulladt a jeges vízbe. Tegnap temették el Hanzely katonai díszpompával a város öszlakosságának öszinte részvéte mellett.

— **Mostohagyermek.** A következő levelet kaptuk: Az erzsébetvárosi Telekház-téri hetipiac mostohagyermek minden intézménynek. A Kereskedők Egyesülete nemrég kieszközölte a kormánytól, hogy a hetipiacok körül levő üzletek a hetipiac napjain a déli órákban is nyitva tarthatnak. Azonban ezt a kedvezményt az erzsébetvárosi hetipiac részére elfeledték kérni. A város az öszszel ujra köveztette a gyárvárosi és józsefvárosi piacokat. Az Erzsébetvárosi piaca megint nem jutott eszébe senkinek. Itt kövezet egyáltalán nincsen és esős időben a vásárlók bokáig járnak sárban. Nagyon üdvös volna, ha a városi mérnöki hivatal intézkedne, hogy ezt a piacteret végre ki kövezzék.

* **A Pátria-bar mősora felülmulja az öszszes mősorokat.**

— **Anyakönyvi hírek.** Születtek: Molnár Etelka, Pálffy Gabriella, Kovács Aranka, Vértes Mira, Todorescu Kornél, Klein György, Gusznecker Erzsébet, Biebel Éva, Barta Károly, Rott Zsuzsanna, Schlesinger Szidónia. — Meghaltak: Till Anna huszonnyolc éves, Adler Salamon ötvennyolc éves, Borbély István hetven éves, Csáki Istvánné nyolcvanöt éves, Chirita Izidor hatvanhat éves, Z. Molnár Mária tizennyolc éves, Csernik János huszonöt éves, Szakács Antal tizenkilenc éves, özvegy Marinovics Anna ötvenkilenc éves. — Házasságot kötöttek: Corocan Nicolae és Cornig Veronika, Klauber Árpád és Szudenik Mária, Todorescu Emil és Tosedan Julianna, Konstantinovics Dragutin és Ott Borbála.

Óra	Ékszer	Óra	Ékszer
Ékszer	mindenféle kivitelben és igen nagy választékban a legszolidabb árak mellett	Óra	Ékszer
Óra	Alex. Klein	Óra	Ékszer
Ékszer	órás és ékszerésznel	Óra	Ékszer
Óra	Belváros, Weisz-palota, a színházzal szemben.	Ékszer	Óra

* **Czappné tánciskolájában új kurzusok kezdődnek a gyárvárosi Vigadóban és a kath. ifjúság termében. Telefon 16-92.**

Színház

A Magyar Dalárda dettai kirándulása. A Temesvári Magyar Dalárda műkedvelői szombat délután indultak Dettára, hogy ott este előadják a Csergyerekek című operettet. A zenekíséretet a dalárdának saját ujonnan szervezett 16 tagú zenekara látja el. Detta közönsége nagy szeretettel készül a Magyar Dalárda fogadtatására és a vendégek tiszteletére az előadás befejezése után táncmulatságot rendez.

Művészet

Scholler Rezső tárlata. Tegnap délután nyílt meg a belvárosi Olariu-palota kiállítási termében Scholler Rezső budapesti festőművész tárlata. A művész, ki legutóbb a Műcsarnok kiállításán szerepelt képeivel, körülbelül negyven festményből álló gyűjteményével vonult fel. A kollekcio nagybőrára tájképekkel és interieurökből áll. A tájképekben a nagybányai iskola finomságait észlelhetjük és a valeurök harmoniáját, az interieurök viszont bensőségteljeségükkel kaptak meg. Ez utóbbiak a gyönyörű színezéssel és a hátterek finom clair obscure megoldással tűnnek ki. Kétségtelenül megállapítható, hogy ezek a művész kedvence témái és legfőbb erősségei.

Öt zenei szám tartkítja az Arany János Társaság vasárnapi első ünnepi felolvasó ülésének műsorát. Az ezuttal közreműködő dalárda a Temesvári Gyárvárosi Zene- és Dal-egylet lesz, mely a műsor első bevezető száma gyanánt Metz Albertnek, a marosvásárhelyi zeneiskola közelmúltban elhunyt érdemes igazgatójának Ballada című karát adja elő, míg a műsor befejező száma gyanánt Gróf Zichy Géza Szerenádját éneklék, mindkét kórusról négyszólamu férfikarra a capella. A dalárda férfikarát Scheibling János karnagy vezényli.

Sport

A politizálás

megakasztja a szövetség munkáját

Temesvár, január 13.

Amíg a többi kerületekben mindenütt megtörtént már a tavaszi bajnoki futballszezonra a sorsolás, addig Temesvárott azon vitatkoznak, — miként már megirtuk — hogy vajjon február tizenharmadikán vagy pedig március elején kezdődjék-e meg a szezon. Az egyletek sportpolitikájával szemben a szövetség gyenge és erélytelen és tegnap este sem tudta dűlőre vinni ezt a nagyfontosságú kérdést. Az első valamint másodosztályu bajnoki mérkőzések kisorsolása ismét — ezuttal már másodoszor — halasztást szenvedett. Ugy a szövetségben, mint az egyesületekben az látszik fontosnak, hogy ki kerüljön be az új választások alkalmával a kerület tisztikarába, amivel szemben minden más háttérbe szorul. A futball szakosztálynak mégis maradt annyi ideje, hogy a tavaszi ifjúsági bajnokságok dátumát megállapítsa. Ezek szerint március 13-án Kadima—TAC, Kinizsi—Rapid, Polytechnika—TMTE, március 20-án Rapid—Polytechnika, Kinizsi—TAC, Banatul—Kadima, március 27-én Rapid—TMTE, Kinizsi—Banatul, Polytechnika—TAC, április 3-án TAC—TMTE, Banatul—Polytechnika, Kadima—Kinizsi, április 10-én Rapid—TAC, Polytechnika—Kadima, TMTE—Banatul, május 1-én Rapid—Banatul, Kadima—TMTE, Kinizsi—Polytechnika és végül május 8-án Rapid—Kadima, TMTE—Kinizsi és a TAC—Banatul ifjúsági csapatai veszik fel egymással a küzdelmet az ifjúsági bajnokság keretében.

Mulatságok

Magyar nők bálja. Február elsején rendezti a Tiszti Kaszinóban a temesvári Magyar Nőegylet első bálját. A bált ibolyabálnak nevezték el és a rendezőség részéről az a kívánság merült fel, hogy a résztvevő hölgyek — bár ez nem kötelező — a költségek kímélése céljából olcsó, egységes ruhában jelenjenek meg a mulatságon. Készítettek egy mintaruhát, amelyet a Whitehouse nagykereskedés kirakátaiba állítottak ki.

Evangelikus bál Temesvárott. A temesvári evangelikus nőegylet január huszonkettedikén báró Ambrózy Andorné védnöksége mellett a Tiszti Kaszinó termeiben zártkörű táncestélyt rendez. Az evangelikus hölgyek mulatsága előre is sikerültnek ígérkezik és azon Temesvár színe-java résztvesz. Jegyek Galgon belvárosi és Thellmann gyárvárosi üzletében kaphatók.

Műsoros teaest. A gyárvárosi római katolikus ifjúsági egyesület január 15-én, szombaton, este a Tigris-utca 6. szám alatti saját helyiségében műsorral egybekötött teaestét rendez. Ez alkalommal szerepel első ízben a Witkovits Lajos vezetése alatt álló ujonnan összeállított huszonhat tagú zenekar. A teajegy ára negyven lei.

Szerkesztői üzenetek

K. Jenő, Temesvár. A Scherl-cég romániai képviselője a Pallas lapterjesztő vállalat (Cluj, Str. Ratiu), Tessék a kívánt folyóiratot ott megrendelni. Tudomásunk szerint egyes Scherl-kiadványok Temesvárott is kaphatók a Löbl-féle könyvkereskedésben (Belváros, Rezső-utca).

LUCHICI GYÖRGY asesor, IV., Bonnáz-u. 6 elvállal románból német és magyarra, valamint német és magyarból románra való fordításokat.

Eladó rendkívül kedvező, átruházható bérszerződéssel a Belvárosban levő teljesen berendezett, utcára nyíló, nagyobb

iroda-illetve üzlethelyiség

A helyiségben több íróasztal, iratszekrény, írógép, állványok, telefon stb. berendezési tárgy van. Cim a kiadóhivatalban. 1564

Könyvelésben jártas román-német gyorsíró kerestetik. Cim a kiadóhivatalban.

Kitűnő állapotban lévő ebédlődivány és ottomán garantált tiszta, helyszüke miatt eladó. Cim a kiadóban. 120

Fizessen

elő a Déli Hírlapra, mert ez a legjobb legfrissebb, legmagyarabb és legolcsóbb bántási újság. Hatvan lei egy hónapra

MOZI

A német moziművészet legnagyobb szenzációja

AZ IBOLYAFALÓ

c. film, mely a városi mozgóképszínházakban kerül bemutatásra.



A városi mozgóképszínházak igazgatósága megbizta a Dénes és Pollák céget a színpad díszítésével. A mozi nagy terme ibolya illattal lesz elárasztva, miről a Kraye Drogerie fog gondoskodni.

Temesvári Sörfőzde Részvénytársaság Hirdetmény

A kereskedelem és iparügyi minisztérium 49.968/1924. számú engedélye alapján a jelenleg 14,000.000 leit kitevő részvénytőkénket

10.000 darab új részvény kibocsátása által 16,000.000 leire emeljük föl.

A bemutatásra szóló részvények névértéke 200 lei. Az új kibocsátású részvények már részesednek az 1926—1927. üzleti év üzleti eredményében, és pedig a régebbi kibocsátású részvényekkel egyenlő arányban és ezért ennek megfelelően az 1926—1927. üzleti évre szóló szelvényekkel is ellátottnak.

Az új kibocsátású részvényeket kizárólag román állampolgárok jegyezhetik.

A régi részvényesek elővételi joguk alapján minden 25 darab régi kibocsátású részvény alapján egy új részvényt igényelhetnek. Az elővételi jog gyakorlása alkalmával egyidejűleg részvényenként hatszáz lei fizetendő kibocsátási díj fejében. Részvénytörödékekre elővételi jog nem gyakorolható.

Az elővételi jog gyakorlása után fennmaradó részvények felosztásának jogát az igazgatóság magának tartja fenn azzal a kikötéssel, hogy ezek a szabad részvények 1000 lei kibocsátási áron alul nem jegyezhetők.

Az elővételi jog és a részvények jegyzése folyó év január hó 10-től 20-ig gyakorolható és pedig Temesvárott a

Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság

pénztáránál, Bukarestben pedig a

Banca Marmorosch, Blank & Co. S. A.

pénztáránál gyakorolható.

Ezennel felhívjuk az összes t. részvényesek, akik a fentemlített áron és feltételek mellett elővételi jogukat gyakorolni akarják, hogy régebbi kibocsátású részvényeiket a kibocsátási ár egyidejű lefizetése mellett legkésőbb január hó 20-ig a fentemlített intézetek pénztáránál helyezték letétbe, miután ezen időpontotul az elővételi jog teljesen megszűnik.

Az elővételi jog gyakorlásához és a részvényjegyzéshez szükséges nyomtatványok a fentemlített intézetek pénztáránál rendelkezésre állanak, ahol az elővételi jog gyakorlása és a részvények jegyzése alkalmával egyben az új részvények is kiadatnak.

Az igazgatóság.

Apró hirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel 5 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. Állás keresőknek 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Levelezés

Komoly 18 éves urileány nemes szórakozást nyújtó szellemes eszmecserét folytatna levelezés útján, feltétlen intelligens 26—30 év körül kelesztény uriemberrel. Teljes címmel ellátott leveleket „Aranyvirág” jellegére kérek a kiadóba. (200)

Levelezést folytatna 25 éves banktisztviselő művelt urileányokkal, akik modernül gondolkodnak. Leveleket „Levelezés” jellegére a kiadóba kérek. (216)

Házasság

Arva 22 éves szépnek mondott urileány 100 holdas földbirtoka és készpénzvagyonra van, férjhez menne kimondott uriemberhez, ügyvédhez, gazdálkodóhoz, mérnökhöz. Bizalommal megírt részletes levelek „Tavaszi házasság” jellegére a kiadóba kéretnek. (201)

Intelligens fiatalleány hölgy ismeretséget keresem házasság céljából. Jellege „Csak párosan szép az élet” a kiadóba. (220)

Alkalmazás

Ugyvédi irodám részére keresek ügyvédsegédet. Ajánlatok eddigi működés megjelölésével „Azonnal 22” jellegére a kiadóba kéretnek. Mindhárom nyelv tudása szükséges.

Allást keres

Kezdő hivatalnok pénztárosnői vagy hasonló állást keres. Cimeket kér a kiadóba.

Festékszakmában jártas segéd, akár vidékre is állást vállalna. Szíves megkereséseket „Családos” jellegére a kiadóba kérek. (203)

Zongorista barba vagy vendéglőbe ajánlkozok. Cimeket kérek a kiadóba. (204)

Önálló kereskedő bármilyen irodal vagy más állást elvállal. Nyolc nyelvet beszél. Szíves megkeresések „Bármilyen állás” jellegére a kiadóba kéretnek. (215)

Mérlegképes könyvelő délutáni alkalmazást keres. Leveleket „Pontos és megbízható” jellegére a kiadóba kérek. (214)

Gyora- és gépirónó, perfekt magyar-német levelező szerény javadalmazásért állást keres. Cimeket „Állástalan” jellegére a kiadóba.

Lakás

Egy szoba konyhás lakást keresünk tavaszra. Cimeket a kiadóba kérek.

Különbejárattal butorozott szoba villamos mentén, józselvárosi pályaudvar közelében, kiadó, esetleg 2 személy részére teljes ellátással is. Jellege „Szolid lakók”. (205)

2 szobás összes mellékhelyiséges lakást keresek március 1-re. Ajánlatokat „Modern” jellegére kérek a kiadóba. (205)

4 szobás lakásomat átadnám a Belvárosban kertes erzsébetvárosi lakásért. Ajánlatokat „Kényelmes” jellegére a kiadóba. (206)

Adás-vétel

Két szoba butor, teljes konyhaberendezés és antik tárgyak elutazás miatt eladók. Megtekinthetők naponta délelőtt 9—2-ig, Gyárváros, Muzslay-utca 2. szám alatt.

Nagyon szép könyvszekrényt sötét színűt keresek megvételre. Ajánlatokat „Vétel” jellegére a kiadóba. (210)

Koncert zongora kifogástalan állapotban, eladó. IV., Ormos-utca 4. (116)

Zongora eladó fekete éberfa, teljesen új. Leveleket „Kereszthurok” jellegére a kiadóba.

1000 értékes könyvből álló könyvtárat olcsón eladnám. Érdeklődők leveleit „100 Jókai regény” jellegére a kiadóba. (211)

Grammofon tölcéses, kitűnő állapotban eladó. IV., Ormos-utca 4. (116)

Különféle

Fehérnemű javítást, háziruha és kis gyermekruha varrást vállalok Erzsébetváros, Koronau. 3. földsz. jobbra.

Nuber Miklós piros igazolványa elveszett. Kéri leadni a rendőrségen. (115)

Negyven ezer lei kölcsönt keresek magas kamattal, garancia mellett. Cim: „Uriszabó” jellegére a kiadóhivatalban.

felvétetnek

Rikkancsok a Déli Hírlapnál